



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

---

### **СТИЛИСТИЧЕСКАЯ ВАРИАТИВНОСТЬ ФОРМУЛ ПОДДЕРЖКИ В РУССКОЯЗЫЧНОМ И АНГЛОЯЗЫЧНОМ ИНТЕРНЕТ-ДИСКУРСЕ (НА МАТЕРИАЛЕ СОЦИАЛЬНЫХ СЕТЕЙ)**

Бабаева Ирада Сабировна

Независимый соискатель,

Узбекский государственный университет мировых языков

Ташкент, Узбекистан

E-mail: [iradanka82@mail.ru](mailto:iradanka82@mail.ru)

<https://orcid.org/0009-0000-1983-9883>

#### **Аннотация:**

В статье рассматривается стилистическая вариативность формул поддержки в русскоязычном и англоязычном интернет-дискурсе на материале социальных сетей. Актуальность исследования обусловлена активным развитием цифровой коммуникации, в которой традиционные речевые модели эмоциональной поддержки подвергаются структурным, лексическим и прагматическим изменениям. Цель исследования заключается в выявлении и сопоставлении основных стилистических моделей выражения поддержки в русскоязычной и англоязычной коммуникации социальных сетей. В качестве материала рассматриваются публичные комментарии и сообщения пользователей, содержащие формулы одобрения, сочувствия, ободрения, утешения, солидарности и мотивационной поддержки. Используются методы контекстуального, сопоставительного, стилистического, прагматического и дискурсивного анализа. Установлено, что формулы поддержки в цифровой коммуникации характеризуются высокой вариативностью и реализуются посредством нейтральных, разговорных, экспрессивных, молодежно-сленговых и мультимодальных средств. Для



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

русскоязычного интернет-дискурса характерно широкое использование эмоционально насыщенных конструкций, уменьшительно-ласкательных форм, разговорной лексики и экспрессивной пунктуации. Англоязычный материал демонстрирует активное употребление кратких поддерживающих формул, позитивных оценочных конструкций, разговорных сокращений, усилителей и эмодзи. При этом обе языковые системы обнаруживают общую прагматическую направленность на снижение эмоционального напряжения, выражение солидарности и поддержание межличностного контакта.

**Ключевые слова:** интернет-дискурс, социальные сети, формула поддержки, стилистическая вариативность, речевой акт, прагматика, эмпатия, солидарность, русскоязычная коммуникация, англоязычная коммуникация.

### Abstract:

The article examines the stylistic variability of supportive formulas in Russian- and English-language Internet discourse based on social media communication. The relevance of the study is determined by the rapid development of digital communication, where traditional patterns of emotional support undergo lexical, structural, stylistic and pragmatic transformations. The purpose of the research is to identify and compare the major stylistic models used to express support in Russian- and English-language social media discourse. The empirical material includes publicly available comments and messages containing expressions of approval, sympathy, encouragement, consolation, solidarity and motivational support. The study employs contextual, comparative, stylistic, pragmatic and discourse analysis. The analysis demonstrates that supportive formulas in digital communication are characterized by considerable stylistic variability and are realized through neutral, colloquial, expressive, youth-oriented and multimodal



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

linguistic means. Russian-language online discourse tends to employ emotionally marked constructions, diminutive forms, colloquial vocabulary and expressive punctuation, whereas English-language communication frequently relies on concise supportive formulas, positive evaluative constructions, conversational abbreviations, intensifiers and emojis. At the same time, both linguistic traditions share common pragmatic purposes, including reducing emotional tension, expressing solidarity and maintaining interpersonal contact.

**Keywords:** Internet discourse, social media, supportive formula, stylistic variability, speech act, pragmatics, empathy, solidarity, Russian-language communication, English-language communication.

### ВВЕДЕНИЕ

Цифровизация коммуникации существенно изменила характер межличностного речевого взаимодействия. Социальные сети, мессенджеры и другие интернет-платформы превратились в пространство, в котором пользователи не только передают информацию, но и выражают эмоции, оценивают события, реагируют на жизненные ситуации собеседников, демонстрируют солидарность и оказывают психологическую поддержку. В результате формируется особая разновидность интернет-дискурса, объединяющая признаки письменной и устной коммуникации.

Особый интерес в данном контексте представляют формулы поддержки, посредством которых коммуникант выражает сочувствие, понимание, одобрение, надежду, уверенность в собеседнике либо готовность оказать ему помощь. В традиционной речевой коммуникации подобные высказывания обычно связаны с относительно устойчивыми этикетными моделями. В цифровой среде, напротив, наблюдается их активная стилистическая



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

вариативность: стандартные формулы комбинируются с разговорной лексикой, сленгом, графическими средствами, эмодзи, повтором букв и знаков препинания, англоязычными заимствованиями и различными способами языковой игры.

Исследования русскоязычного интернет-общения показывают, что речевой этикет в онлайн-сообществах выполняет функции эмоционального комфорта, демонстрации внимания к собеседнику, регулирования коммуникативной дистанции и нейтрализации агрессии. При этом в цифровой коммуникации взаимодействуют собственно языковые и технические ресурсы, включая графические изображения и другие мультимодальные элементы.

В исследовании Л. Р. Дускаевой отмечается, что для онлайн-коммуникации характерны баланс между повышенной и сниженной стилистикой, использование аббревиаций и приемов создания комического эффекта, что позволяет участникам регулировать степень коммуникативной близости. Таким образом, интернет-коммуникация создает условия для постоянного взаимодействия нормативных и стилистически маркированных речевых моделей.

Актуальность сопоставительного исследования русскоязычных и англоязычных формул поддержки определяется необходимостью выявления как универсальных, так и культурно обусловленных механизмов выражения эмоциональной поддержки в цифровой среде.

## **СТЕПЕНЬ ИЗУЧЕННОСТИ ПРОБЛЕМЫ**

Проблема речевого поведения в интернет-коммуникации рассматривается в современной лингвистике с позиций медиалингвистики, прагматики, теории речевых актов, социалингвистики и дискурс-анализа.



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

Значительный вклад в изучение русского интернет-дискурса внесла Л. Р. Дускаева, исследовавшая особенности речевого этикета в онлайн-сообществах. Автор связывает функционирование этикетных средств с необходимостью поддержания эмоционально комфортного общения и регулирования коммуникативной дистанции. О. А. Агаркова, Л. В. Путилина и Е. А. Мельникова исследовали функционирование этикетных формул в русскоязычном сегменте социальных сетей. По их наблюдениям, в интернет-коммуникации этикетные формулы преимущественно выполняют фатическую функцию, а также способны реализовывать эмоционально-модальную функцию. Современные исследования англоязычной онлайн-коммуникации показывают, что поддерживающие сообщения представляют собой сложные коммуникативные образования, структура которых зависит от характера запроса о поддержке, публичности коммуникационного канала и предшествующего контекста.

В сравнительных исследованиях цифровой коммуникации особое значение приобретают такие понятия, как позитивная вежливость, солидарность, эмоциональная поддержка, коммуникативная близость и стилистическая маркированность.

### ЦЕЛЬ И ЗАДАЧИ ИССЛЕДОВАНИЯ

Целью исследования является выявление и сопоставление стилистических особенностей формул поддержки в русскоязычном и англоязычном интернет-дискурсе социальных сетей.

Для достижения поставленной цели определены следующие задачи:

- уточнить понятие формулы поддержки в системе интернет-коммуникации;



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

- 
- определить основные коммуникативно-прагматические функции поддерживающих высказываний;
  - классифицировать формулы поддержки по степени стилистической маркированности;
  - выявить лексические, грамматические и графические средства выражения поддержки;
  - сопоставить русскоязычные и англоязычные модели поддержки;
  - определить роль эмодзи, экспрессивной пунктуации и графической вариативности;
  - установить взаимосвязь между стилистическим оформлением поддержки и коммуникативной дистанцией.

## МАТЕРИАЛЫ И МЕТОДЫ ИССЛЕДОВАНИЯ

Материалом исследования выступают русскоязычные и англоязычные публичные комментарии и сообщения социальных сетей. При формировании корпуса целесообразно учитывать сообщения, содержащие выражение сочувствия, поддержки, одобрения, ободрения, утешения, солидарности и мотивационного воздействия.

Для анализа применялись следующие методы:

- описательный метод;
- контекстуальный анализ;
- сопоставительный метод;
- стилистический анализ;
- прагматический анализ;
- дискурсивный анализ;
- компонентный анализ;
- количественный подсчет языковых единиц.



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

Особое внимание уделялось не только лексическому составу высказывания, но и его коммуникативному контексту, степени эмоциональной интенсивности, характеру отношений между коммуникантами и наличию мультимодальных средств.

### **РЕЗУЛЬТАТЫ ИССЛЕДОВАНИЯ**

Анализ материала позволяет выделить несколько основных стилистических типов формул поддержки.

#### **1. Нейтральные формулы поддержки**

К нейтральному типу относятся языковые единицы, которые не имеют выраженной стилистической маркированности и могут употребляться в относительно широком диапазоне коммуникативных ситуаций.

В русском языке:

«Всё будет хорошо».

«Я тебя поддерживаю».

«Не переживай».

«Всё обязательно получится».

«Ты справишься».

В английском языке:

“You’ll be fine.”

“Everything will be okay.”

“I support you.”

“You can do it.”

“You’ll get through this.”

Основной особенностью нейтральных формул является их универсальность. Они могут использоваться как в относительно близких, так и в менее близких



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

отношениях, хотя конкретная степень эмоциональной выразительности зависит от контекста.

### **2. Разговорно-экспрессивные формулы**

В социальных сетях широко распространены разговорные конструкции, которые позволяют уменьшить официальность коммуникации и создать эффект непосредственного общения.

Например:

«Держись, всё получится!»

«Не сдавайся, ты молодец!»

«Да всё будет нормально!»

«Ты реально справишься!»

Англоязычные варианты:

“Hang in there!”

“You’ve got this!”

“Don’t give up!”

“You got this, girl!”

“Keep going!”

Подобные конструкции обладают высокой степенью прагматической непосредственности. Их использование способствует сокращению коммуникативной дистанции и формированию ощущения эмоциональной близости.

### **3. Эмоционально-интенсивные формулы**

Одной из наиболее заметных особенностей интернет-дискурса является возможность графически усиливать эмоциональную составляющую сообщения.



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

Например:

«Ты СИЛЬНАЯ!!!»

«Всё получится!!! »

«Держись!!! Ты не одна!!!»

В английском:

“You are AMAZING!!!”

“You’ve got this!!! ”

“KEEP GOING!!!”

В данном случае эмоциональная интенсивность создается не только лексическими средствами, но и графической организацией текста. Повтор знаков препинания, использование прописных букв и эмодзи выступают дополнительными маркерами эмоционального воздействия.

### 4. Формулы поддержки с элементами сленга

Современный интернет-дискурс активно использует разговорные и сленговые элементы. Они особенно характерны для коммуникации между молодыми пользователями.

Русскоязычные примеры:

«Ты вывезешь!»

«Ты реально крутая!»

«Не парься!»

«Ты всё разрулишь!»

«Всё будет топ!»

Англоязычные:

“You got this!”

“You’re killing it!”



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

“Don’t stress!”

“You’re crushing it!”

“Keep smashing it!”

Стилистическая функция подобных единиц заключается в создании неформальной, эмоционально близкой атмосферы. Важную роль играет принадлежность участников к определенной возрастной или социальной группе.

### 5. Формулы поддержки и юмор

Юмор в интернет-коммуникации может выступать способом эмоциональной разрядки.

Например:

«Ну всё, официально объявляю: ты это переживёшь 🤔».

“Everything is falling apart, but we’ve got this 🤔.”

“Life is a mess, but you’re doing great 🤔.”

Подобные высказывания не следует рассматривать исключительно как шутку. В контексте поддержки юмор может выполнять функцию снижения тревожности и эмоционального напряжения.

### 6. Мультимодальные формулы поддержки

Особое место в социальных сетях занимают сообщения, в которых вербальные элементы сочетаются с эмодзи.

Например:

«Ты справишься ❤️»

«Держись 🌻»

«Я рядом ❤️»



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

“You can do it! ❤️”

“I’m here for you 🌸👉”

“Sending you hugs ❤️”

Эмодзи в подобных случаях выступают не просто декоративными элементами, а прагматическими маркерами эмоциональной направленности высказывания.

Исследования цифровой коммуникации подтверждают, что графические элементы в современных онлайн-практиках могут выполнять самостоятельную прагматическую функцию и участвовать в передаче солидарности и эмоционального отношения.

### Сопоставительная характеристика русскоязычных и англоязычных формул поддержки

| Параметр               | Русскоязычный интернет-дискурс                       | Англоязычный интернет-дискурс              |
|------------------------|------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| Нейтральная поддержка  | «Всё будет хорошо», «Ты справишься»                  | “Everything will be okay”, “You can do it” |
| Разговорная поддержка  | «Держись», «Не парься», «Ты вывезешь»                | “Hang in there”, “Don’t stress”            |
| Эмоциональное усиление | Повтор знаков, прописные буквы, усилительные частицы | Caps Lock, повтор знаков, intensifiers     |
| Солидарность           | «Я рядом», «Мы с тобой»                              | “I’m with you”, “I’m here for you”         |
| Похвала                | «Ты молодец», «Ты сильная»                           | “You’re amazing”, “You’re doing great”     |
| Сленг                  | «крутая», «вывезешь», «не парься»                    | “you got this”, “you’re crushing it”       |
| Эмодзи                 | ❤️ 🌸👉 ❤️                                             | ❤️ 🌸👉                                      |
| Юмор                   | Часто используется для снижения напряжения           | Часто используется для создания solidarity |
| Краткость              | Сочетается с эмоциональной развернутостью            | Часто выражается краткими формулами        |
| Мультимодальность      | Высокая                                              | Высокая                                    |



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

Сопоставление показывает, что в обоих языках формулы поддержки обладают общими прагматическими функциями. К ним относятся выражение эмоционального участия, снижение психологического напряжения, подтверждение значимости адресата и укрепление межличностной связи.

Различия преимущественно проявляются в способах стилистической реализации. Русскоязычная коммуникация демонстрирует широкое использование эмоционально окрашенной лексики, разговорных конструкций и экспрессивной пунктуации. Англоязычная коммуникация также активно использует разговорные формулы, но значительную роль играют краткие устойчивые конструкции типа “You’ve got this”, “Hang in there”, “I’m here for you”.

### **Стилистическая вариативность как показатель коммуникативной дистанции**

Одним из основных результатов исследования является положение о том, что стилистический выбор формулы поддержки непосредственно связан с характером отношений между коммуникантами.

При высокой степени межличностной близости чаще используются:

- разговорная лексика;
- сленг;
- уменьшительно-ласкательные формы;
- шутки;
- эмодзи;
- повтор букв и знаков препинания;
- сокращенные конструкции;
- персонализированные обращения.



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

При большей социальной дистанции предпочтительнее нейтральные и стандартные формулы. Таким образом, стилистическая вариативность выполняет не только эмоциональную, но и **социопрагматическую функцию**. Она позволяет говорящему регулировать степень близости с адресатом.

### Функционально-стилистическая модель формул поддержки

На основании проведенного анализа можно предложить следующую модель: Нейтральная поддержка → разговорная поддержка → экспрессивная поддержка → сленговая поддержка → мультимодальная поддержка.

Данная последовательность отражает не степень «правильности» языковой единицы, а увеличение количества стилистических и прагматических средств, участвующих в формировании эмоционального воздействия.

Например: **Нейтральный уровень:**

«Ты справишься».

**Разговорный уровень:**

«Держись, ты справишься!»

**Экспрессивный уровень:**

«Ты СПРАВИШЬСЯ!!!»

**Сленговый уровень:**

«Ты это вывезешь!»

**Мультимодальный уровень:**

«Ты это вывезешь!!! ❤️»

Следовательно, одна и та же коммуникативная интенция может получать различные стилистические реализации.



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

---

### **Обсуждение**

Полученные результаты позволяют рассматривать формулу поддержки как особый тип речевого действия, направленного на изменение эмоционального состояния адресата и поддержание межличностного взаимодействия. С точки зрения прагматики поддержка может сочетать несколько коммуникативных функций. Она способна выражать сочувствие, одобрение, эмоциональную солидарность, мотивирование, утешение и подтверждение значимости адресата. В социальных сетях эта полифункциональность усиливается благодаря особенностям цифрового канала. Пользователь располагает не только языковыми средствами, но и графическими ресурсами. Эмодзи, повторение букв, использование прописных букв, пунктуационные последовательности и визуальные элементы становятся частью общего коммуникативного кода. Современные исследования англоязычной онлайн-поддержки показывают, что языковой выбор в поддерживающих сообщениях зависит от характера запроса о помощи и от того, происходит ли взаимодействие в публичном или приватном канале. Это подтверждает необходимость учитывать коммуникативную ситуацию при анализе отдельных формул. Сопоставительный материал показывает, что русскоязычный и англоязычный интернет-дискурсы имеют общую функциональную основу, но используют различные комбинации стилистических ресурсов. Универсальными являются стремление выразить участие, уменьшить эмоциональное напряжение, подтвердить солидарность и поддержать продолжение коммуникации.

При этом конкретные языковые реализации определяются национально-культурными нормами, возрастом участников, степенью знакомства коммуникантов, тематикой сообщения и особенностями конкретной социальной сети.



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

---

### **Научная новизна исследования**

Научная новизна исследования заключается в комплексном сопоставительном рассмотрении формул поддержки как стилистически вариативных единиц русскоязычного и англоязычного интернет-дискурса.

В работе:

систематизированы основные стилистические типы формул поддержки;

разграничены нейтральные, разговорные, экспрессивные, сленговые и мультимодальные средства;

выявлена связь между стилистическим оформлением поддержки и коммуникативной дистанцией;

определена роль графических средств в усилении прагматического воздействия поддерживающих сообщений;

сопоставлены основные русскоязычные и англоязычные модели выражения эмоциональной поддержки.

### **Практическая значимость**

Результаты исследования могут быть использованы в курсах:

современной русской стилистики;

английской стилистики;

межкультурной коммуникации;

интернет-лингвистики;

прагматики;

социолингвистики;

теории речевых актов;

практики перевода.

Материалы исследования также могут использоваться при разработке рекомендаций для межкультурной интернет-коммуникации и при обучении



## **Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation**

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

студентов стратегиям выражения эмоциональной поддержки на русском и английском языках.

### **ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

Проведенный анализ показывает, что формулы поддержки в русскоязычном и англоязычном интернет-дискурсе представляют собой динамичную группу языковых единиц, характеризующихся значительной стилистической вариативностью. В цифровой коммуникации поддержка реализуется посредством нейтральных, разговорных, экспрессивных, сленговых и мультимодальных конструкций. При этом стилистический выбор определяется не только содержанием ситуации, но и характером отношений между коммуникантами, возрастом участников, коммуникативной дистанцией, степенью эмоциональной напряженности и особенностями конкретной интернет-платформы. Общим для русского и английского интернет-дискурса является использование поддержки как средства выражения эмпатии, солидарности, одобрения, мотивации и эмоционального участия. Различия проявляются прежде всего в конкретных языковых способах реализации этих функций. Особое значение приобретает мультимодальность. Эмодзи, графические повторы, прописные буквы и экспрессивная пунктуация становятся частью поддерживающего сообщения и усиливают его эмоционально-прагматический потенциал.

Таким образом, формулы поддержки в социальных сетях следует рассматривать не как статичный набор этикетных выражений, а как гибкую систему коммуникативных средств, способную адаптироваться к различным социальным, эмоциональным и стилистическим условиям цифрового общения. Перспективным направлением дальнейшего исследования является создание количественного корпуса русскоязычных и англоязычных



## Global Conference on Multidisciplinary Research and Innovation

Hosted Online from Berlin, Germany

Date: 2nd September, 2026

Website: <https://econferencia.com>

поддерживающих сообщений с последующим статистическим сопоставлением частотности различных стилистических моделей, а также изучение их функционирования в отдельных социальных сетях.

### СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ:

1. Дускаева Л. Р. Речевой этикет в онлайн-сообществах: медиалингвистический анализ // Russian Journal of Linguistics. 2020. Т. 24. № 1. С. 56-79. DOI: 10.22363/2687-0088-2020-24-1-56-79.
2. Агаркова О. А., Путилина Л. В., Мельникова Е. А. Functional Aspect of Speech Etiquette in Runet // European Proceedings of Social and Behavioural Sciences. 2020.
3. Brown P., Levinson S. C. Politeness: Some Universals in Language Usage. Cambridge: Cambridge University Press, 1987. 345 p.
4. Searle J. R. Speech Acts: An Essay in the Philosophy of Language. Cambridge: Cambridge University Press, 1969. 203 p.
5. Herring S. C. Computer-Mediated Discourse Analysis: An Approach to Researching Online Behavior // Designing for Virtual Communities in the Service of Learning / ed. by S. A. Barab, R. Kling, J. H. Gray. Cambridge: Cambridge University Press, 2004. P. 338-376.